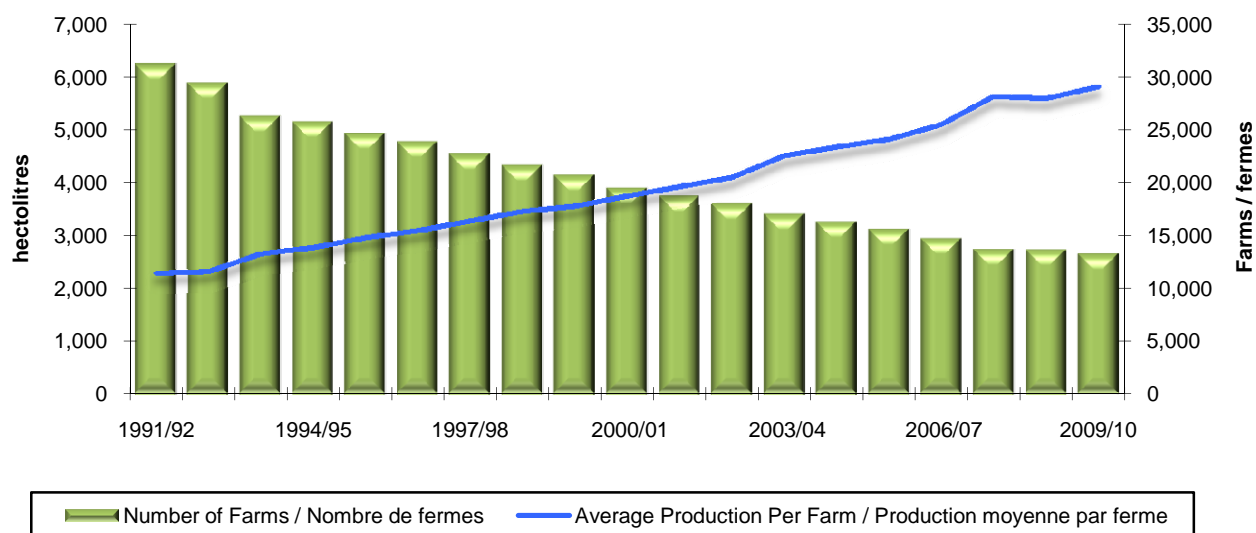


**MILK SHIPMENTS  
LIVRAISONS DE LAIT**



## Average Volume of Milk Produced Per Farm in Canada Volume moyen de lait produit par ferme au Canada



Dairy Year / Année laitière	Number of Farms / Nombre de fermes	Total Milk / Lait total hl	Average Production per Farm / Production moyenne par ferme hl
2009/10	13,214	76,736,168	5,807
2008/09	13,587	75,799,857	5,579
2007/08	14,036	76,587,138	5,456
2006/07	14,660	74,621,536	5,090
2005/06	15,522	74,670,367	4,811
2004/05	16,224	75,651,094	4,663
2003/04	16,970	76,343,977	4,499
2002/03	17,931	73,277,805	4,087
2001/02	18,673	73,044,908	3,912
2000/01	19,411	72,535,155	3,737
1999/00	20,624	73,107,661	3,545
1998/99	21,561	74,283,030	3,445
1997/98	22,643	73,951,048	3,266
1996/97	23,818	73,391,960	3,081
1995/96	24,603	72,578,230	2,950
1994/95	25,700	71,044,070	2,764
1993/94	26,199	69,273,210	2,644
1992/93	29,358	67,803,220	2,310
1991/92	31,200	71,056,660	2,277
1990/91	32,678	72,379,040	2,215
1989/90	34,620	73,117,590	2,112
1988/89	36,445	74,854,890	2,054
1987/88	37,949	75,198,030	1,982
1986/87	40,072	73,314,700	1,830
1985/86	42,325	73,031,290	1,725
1984/85	44,673	73,453,350	1,644
1983/84	46,910	73,764,740	1,572
1982/83	49,596	73,918,840	1,490
1981/82	52,567	74,620,690	1,420
1980/81	55,480	72,639,750	1,309

Source: Canadian Dairy Commission

Source : Commission canadienne du lait

Calculations done by AAFC-AID, Dairy Section.

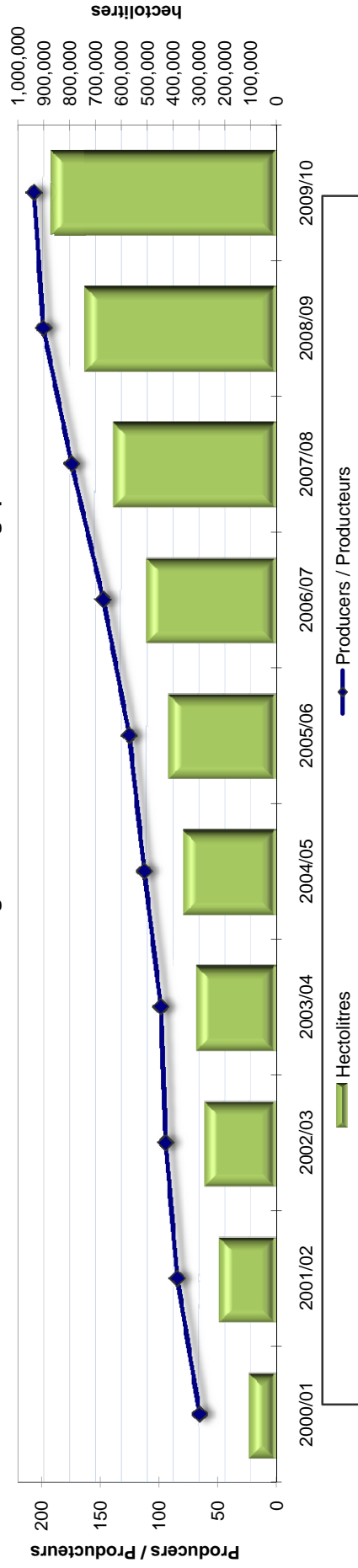
Calculs réalisés par AAC-DIA, Secteur laitier

**Production of Certified Organic Milk and Number of Producers (Farms)  
Production de lait biologique certifié et nombre de producteurs (Fermes)**

Year / Année	BC		AB		MB		ON		QC		Canada	
	hl	Producers / Producteurs	hl	Producers / Producteurs	hl	Producers / Producteurs	hl	Producers / Producteurs	hl	Producers / Producteurs	hl	Producers / Producteurs
2009/10	183,892	15	75,336	9	18,348	4	255,768	78	336,482	100	869,826	206
2008/09	159,057	15	10,928	3	12,062	4	243,415	75	308,540	101	734,002	198
2007/08	116,045	14	4,156	2	2,099	1	198,000	67	303,842	90	624,142	174
2006/07	93,538	14	3,615	2	-	-	144,000	51	255,742	80	496,895	147
2005/06	81,164	11	2,791	2	-	-	116,000	44	211,295	68	411,251	125
2004/05	63,392	5	2,594	2	-	-	103,000	42	186,435	63	355,421	112
2003/04	39,580	3	1,560	2	-	-	98,938	43	164,136	50	304,213	98
2002/03	31,989	3	869	1	-	-	96,000	43	143,351	47	272,209	94
2001/02	15,749	2	-	-	-	-	95,372	41	105,508	41	216,628	84
2000/01	198	2	-	-	-	-	45,000	37	54,315	26	99,513	65

**CANADA**

**Production of Certified Organic Milk / Production de lait biologique certifié**



Note: Amounts for other provinces - nil or minute

- Nil

Source: B.C. Milk Marketing Board, Manitoba Milk Marketing Board, Dairy Farmers of Ontario, Fédération des producteurs de lait du Québec and Alberta Milk

Calculations done by AAFC-AID, Dairy Section

Note : Autres provinces - données nulles ou infimes

- Nul

Source: B.C. Milk Marketing Board, Manitoba Milk Marketing Board, Dairy Farmers of Ontario, Fédération des producteurs de lait du Québec et Alberta Milk

Calculs réalisés par AAC-DIA, Secteur laitier

**MILK COMPONENT UTILIZATION AND VOLUMES / UTILISATION DES COMPOSANTS ET VOLUMES DE LAIT  
DAIRY YEAR 2009/2010 ANNÉE LAITIÈRE**

**Butterfat / Matière grasse (kg)**

	West / Ouest	Ontario	Quebec / Québec	Atlantic / Atlantique	CANADA	
<b>Fluid/Consommation</b>	1(a)	14,198,329	17,723,437	11,887,449	3,115,473	46,924,688
	1(b)	14,239,018	17,503,483	7,287,715	2,755,739	41,785,955
	1(c)	870	21,720	605	-	23,195
	1(d)	91,084	-	-	-	91,084
	Adjust./Ajust.	(1,239)	-	-	-	(1,239)
<b>Total Fluid/Consommation</b>	<b>28,528,062</b>	<b>35,248,640</b>	<b>19,175,769</b>	<b>5,871,212</b>	<b>88,823,683</b>	
<b>2</b>	6,384,059	8,933,739	5,103,228	2,082,334	22,503,360	
3(a)	6,019,149	11,281,955	30,458,346	1,833,351	49,592,801	
3(b)	10,506,532	17,289,500	25,114,401	1,005,098	53,915,531	
4(a)+4(a)1	14,987,813	18,608,199	18,413,280	3,101,087	55,110,379	
4(b)	295,611	147,949	586,142	439,366	1,469,068	
4(c)	-	131,727	117,901	-	249,628	
4(d)	166,987	515,277	188,074	495,749	1,366,087	
4(m)	130,675	115,264	58,266	39,373	343,578	
5(a)	961,210	2,828,724	3,383,146	444,686	7,617,766	
5(b)	1,551,529	5,049,636	4,757,271	553,142	11,911,578	
5(c)	115,570	2,631,671	1,328,437	568,088	4,643,766	
5(d)	31,917	314,494	1,813,202	421,553	2,581,166	
Adjust./Ajust.	1,239	256	-	1,880	3,375	
<b>Total Industrial/Transformation</b>	<b>41,152,291</b>	<b>67,848,391</b>	<b>91,321,694</b>	<b>10,985,707</b>	<b>211,308,083</b>	
<b>Total</b>	<b>69,680,353</b>	<b>103,097,031</b>	<b>110,497,463</b>	<b>16,856,919</b>	<b>300,131,766</b>	

**Protein / Protéine (kg)**

	West / Ouest	Ontario	Quebec / Québec	Atlantic / Atlantique	CANADA	
<b>Fluid/Consommation</b>	1(a)	28,804,384	35,906,813	20,139,805	6,662,693	91,513,695
	1(b)	2,191,284	3,059,602	1,165,775	410,818	6,827,479
	1(c)	2,926	24,204	1,887	-	29,017
	1(d)	116,778	-	-	-	116,778
	Adjust./Ajust.	(4,264)	(329,568)	(141,728)	15,498	(460,062)
<b>Total Fluid/Consommation</b>	<b>31,111,108</b>	<b>38,661,051</b>	<b>21,165,739</b>	<b>7,089,009</b>	<b>98,026,907</b>	
<b>2</b>	2,145,941	3,699,931	7,598,488	526,823	13,971,183	
3(a)	7,374,090	12,293,621	28,825,727	1,636,182	50,129,620	
3(b)	7,759,944	13,196,024	16,030,992	638,926	37,625,886	
4(a)+4(a)1	2,995,563	4,219,980	4,433,307	568,401	12,217,251	
4(b)	908,727	132,225	703,264	441,437	2,185,653	
4(c)	-	110,680	156,729	-	267,409	
4(d)	100,230	665,732	331,871	411,252	1,509,085	
4(m)	5,515,623	3,985,746	2,502,863	1,885,345	13,889,577	
5(a)	727,252	2,583,625	3,185,137	430,932	6,926,946	
5(b)	492,415	1,354,066	1,286,677	352,282	3,485,440	
5(c)	20,265	2,569,401	1,459,279	157,079	4,206,024	
5(d)	1,679,895	3,111,791	4,195,410	195,287	9,182,383	
Adjust./Ajust.	4,544	222	-	2,621	7,387	
<b>Total Industrial/Transformation</b>	<b>29,724,489</b>	<b>47,923,044</b>	<b>70,709,744</b>	<b>7,246,567</b>	<b>155,603,844</b>	
<b>Total</b>	<b>60,835,597</b>	<b>86,584,095</b>	<b>91,875,483</b>	<b>14,335,576</b>	<b>253,630,751</b>	

Atlantic: NL, PE, NS, NB

West: MB, SK, AB, BC

Source: Provincial Milk Boards and Agencies

Calculations done by: Canadian Dairy Commission

Atlantic: NL, PE, NE, NB

Ouest: MB, SK, AB, CB

Source: Agences et offices provinciaux de mise en marché de lait

Calculs réalisés par: Commission canadienne du lait

MILK COMPONENT UTILIZATION AND VOLUMES / UTILISATION DES COMPOSANTS ET VOLUMES DE LAIT  
DAIRY YEAR 2009/2010 ANNÉE LAITIÈRE

Other Solids / Autres solides (kg)

	West / Ouest	Ontario	Quebec / Québec	Atlantic / Atlantique	CANADA
1(a)	48,936,858	61,571,596	33,822,227	11,470,806	155,801,487
1(b)	3,721,715	5,250,811	1,955,728	707,984	11,636,238
1(c)	5,129	41,512	3,181	-	49,822
1(d)	200,676	-	-	-	200,676
Adjust./Ajust.	(7,127)	188,756	128,439	6,114	316,182
<b>Total Fluid/Consommation</b>	<b>52,857,251</b>	<b>67,052,675</b>	<b>35,909,575</b>	<b>12,184,904</b>	<b>168,004,405</b>
2	3,707,396	6,436,720	12,888,877	926,599	23,959,592
3(a)	12,703,199	21,275,347	48,915,030	2,811,995	85,705,571
3(b)	13,347,878	22,876,146	27,256,037	1,100,206	64,580,267
4(a)+4(a)1	5,152,328	7,293,083	7,481,176	978,435	20,905,022
4(b)	1,568,066	227,695	1,184,286	758,388	3,738,435
4(c)	-	192,058	269,343	-	461,401
4(d)	190,023	1,169,136	577,511	675,346	2,612,016
4(m)	9,588,483	6,944,576	4,250,504	3,249,197	24,032,760
5(a)	1,254,404	4,475,656	5,396,665	740,989	11,867,714
5(b)	850,893	2,348,241	2,217,542	604,104	6,020,780
5(c)	34,811	4,458,034	2,502,944	269,180	7,264,969
5(d)	2,874,067	5,383,926	7,120,327	336,145	15,714,465
Adjust./Ajust.	7,633	378	-	4,262	12,273
<b>Total Industrial/Transformation</b>	<b>51,279,181</b>	<b>83,080,996</b>	<b>120,060,242</b>	<b>12,454,846</b>	<b>266,875,265</b>
<b>Total</b>	<b>104,136,432</b>	<b>150,133,671</b>	<b>155,969,817</b>	<b>24,639,750</b>	<b>434,879,670</b>

Standard hL@3.6 kg B.F. / hl normalisés @3.6 kg m.g.

	West / Ouest	Ontario	Quebec / Québec	Atlantic / Atlantique	CANADA
Fluid/Consommation	7,924,462	9,791,289	5,326,603	1,630,892	24,673,245
Industrial/Transformation	11,431,192	18,846,775	25,367,137	3,051,585	58,696,690
<b>Total</b>	<b>19,355,654</b>	<b>28,638,064</b>	<b>30,693,740</b>	<b>4,682,478</b>	<b>83,369,935</b>

Hectolitres (actual / réels)

	West / Ouest	Ontario	Quebec / Québec	Atlantic / Atlantique	CANADA
Fluid/Consommation	9,335,416	11,606,950	6,268,082	2,118,203	29,328,651
Industrial/Transformation	9,086,757	14,640,776	21,265,822	2,219,567	47,212,922
<b>Total</b>	<b>18,422,174</b>	<b>26,247,726</b>	<b>27,533,904</b>	<b>4,337,769</b>	<b>76,541,573</b>

Atlantic: NL, PE, NS, NB

West: MB, SK, AB, BC

Source: Provincial Milk Boards and Agencies

Calculations done by: Canadian Dairy Commission

Atlantic: NL, PE, NE, NB

Ouest: MB, SK, AB, CB

Source: Agences et offices provinciaux de mise en marché de lait

Calculs réalisés par: Commission canadienne du lait

**HARMONIZED MILK CLASSIFICATION SYSTEM / SYSTÈME HARMONISÉ DE CLASSIFICATION DU LAIT**

Class(e)	Products	Produits
<b>1(a)</b>	Milk and milk beverages, partly skimmed or skimmed, whether or not treated for lactose intolerance, whether flavoured or not, with or without vitamins or minerals added, for retail and food service (eggnog, cordials, cultured milk, concentrated milk to be reconstituted as fluid milk)	Lait et breuvages faits de lait partiellement écrémé ou écrémé, traités ou non pour l'intolérance au lactose, aromatisés ou non, additionnés de vitamines ou de minéraux ou non, destinés à la vente au détail et au secteur des services alimentaires (lait de poule, boisson cordiale, lait fermenté, lait concentré pour fin de reconstitution en lait de consommation)
<b>1 (b)</b>	All types of cream with a butterfat content not less than 5 % for retail and food service	Tous les types de crème contenant un taux de matière grasse d'au moins 5 % destinés à la vente au détail et au secteur des services alimentaires
<b>1(b)ii</b>	Fresh cream with a butterfat content of 32 % and higher used to make fresh baked goods which are not eligible for a Class 5 permit. Any utilization of this class would require a Class 1(b)iii permit.	Crème fraîche contenant 32 % de matière grasse ou plus utilisée dans la fabrication de produits frais de boulangerie qui ne sont pas admissibles aux permis de classe 5. Toute utilisation de cette classe exige un permis de la classe 1(b)iii.
<b>1(c)</b>	New 1(a) and 1(b) fluid products for retail and food service as approved by the provincial authorities during an introductory period.	Nouveaux produits 1(a) et 1(b) faits de lait de consommation et destinés à la vente au détail et au secteur des services alimentaires tels qu'approuvés par les autorités provinciales pendant une période de lancement
<b>1(d)</b>	1(a) and 1(b) fluid products marketed outside the ten signatory provinces but within Canadian boundaries (e.g. Yukon, NWT, Nunavut and cruise ships).	Produits faits de lait de consommation 1(a) et 1(b) et mis en marché à l'extérieur des dix provinces signataires mais à l'intérieur des frontières canadiennes, par exemple, au Territoire du Yukon, aux Territoires du Nord-Ouest, au Nunavut et sur les navires de croisière.
<b>2</b>	All types of ice cream, ice cream mix, yogurt, kefir, whether frozen or not, all types of sour cream, all types of milk shake mixes <sup>1</sup> , other frozen dairy products and the following products: fudge, puddings, soup mixes, caffeinate and Indian sweets	Tous les types de crème glacée, de mélange à crème glacée, de yogourt, de kéfir, congelés ou non, tous les types de crème acidulée (crème sure), tous les types de mélanges de lait frappé <sup>1</sup> , autres produits laitiers congelés et les produits suivants : fudge, poudings, mélanges à soupe, caféinate et desserts indiens
<b>3(a)</b>	All cheeses other than those identified in class 3(b), all types of cheese curds other than stirred	Tous les fromages qui ne sont pas identifiés dans la classe 3(b), tous les types de fromage en grains sauf ceux de type brassé
<b>3(b)</b>	All types of cheddar cheese, stirred curd, cream cheese, creamy cheese bases (cheese mixes), cheddar, and cheddar-type cheeses sold fresh (see definition)	Tous les types de fromage cheddar, caillé brassé, fromage à la crème, bases de fromage crémeux (mélanges de fromage), cheddar et types de cheddar vendus frais (voir la définition)
<b>4(a)</b>	All types of butter and butteroil, all types of powder, concentrated milk as an ingredient in the food industry, all other products not elsewhere stated	Tous les types de beurre et d'huile de beurre, tous les types de poudre, lait concentré servant d'ingrédient dans l'industrie alimentaire, tous les produits qui ne sont pas mentionnés ailleurs
<b>4(a)1</b>	Milk components for the manufacture of rennet casein (dry or curd) or milk protein concentrate (MPC) or skim milk (dry or liquid) to be used in the manufacture of non-standardized final products in the processed cheese category.	Composants de lait pour la fabrication de caséine préure (sèche ou caillée) de concentré protéique du lait (CPL) ou de lait écrémé (sec ou liquide) utilisés dans la fabrication d'un produit final non standardisé dans la catégorie du fromage fondu.
<b>4(b)</b>	Concentrated milk for retail sale whether sweetened or not	Lait concentré destiné à la vente au détail, sucré ou non
<b>4(c)</b>	New industrial products as approved by provincial authorities for an introductory period.	Nouveaux produits de transformation tels qu'approuvés par les autorités provinciales pendant une période de lancement
<b>4(d)</b>	Inventories and losses	Inventaires et pertes
<b>4(m)</b>	Milk components for marginal markets as established from time to time by the CMSMC	Composants du lait pour les marchés particuliers tels qu'établis de temps à autre par le CCGAL
<b>5(a)</b>	Cheese used as ingredients for further processing for the domestic and export markets.	Fromage utilisé comme ingrédient dans la transformation secondaire de produits destinés aux marchés intérieur et d'exportation
<b>5(b)</b>	All other dairy products used as ingredients for further processing for the domestic and export markets	Tous les autres produits laitiers utilisés comme ingrédient dans la transformation secondaire de produits destinés aux marchés intérieur et d'exportation
<b>5(c)</b>	Dairy products used as ingredients for the confectionery sector destined for domestic and export markets	Produits laitiers utilisés comme ingrédients dans le secteur de la confiserie pour des produits destinés aux marchés intérieur et d'exportation
<b>5(d)</b>	Planned exports and other exports approved by the CMSMC, the total of which shall not exceed Canada's WTO commitments	Exportations prévues et autres exportations approuvées par le CCGAL, le total de ces exportations ne devant pas dépasser les engagements du Canada envers l'OMC.

Note: This table is for information purposes only. The reader should refer to the official Harmonized Milk Classification System on the Canadian Dairy Commission web site <http://www.cdc-ccl.gc.ca/CDC/index-eng.php?id=3811> for comprehensive interpretation and definition of milk classes.

Note : Ce tableau est fourni à titre indicatif seulement. Le lecteur est prié de se référer au tableau officiel sur le site web de la Commission Canadienne du lait : <http://www.cdc-ccl.gc.ca/CDC/index-fra.php?id=3811> pour l'interprétation et la définition complète de chacune des classes de lait.